



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2023. október 18.
(OR. en)

14392/23

AGRI 629
DELECT 159

FEDŐLAP

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2023. október 16.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára
Biz. dok. sz.:	C(2023) 6808 final
Tárgy:	A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE (2023.10.16.) az (EU) 2018/848 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az ökológiai termelésre vonatkozó kivételes szabályok tekintetében történő kiegészítéséről szóló (EU) 2020/2146 felhatalmazáson alapuló rendelet svéd nyelvi változatának helyesbítéséről

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: C(2023) 6808 final.

Melléklet: C(2023) 6808 final



Brüsszel, 2023.10.16.
C(2023) 6808 final

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2023.10.16.)

az (EU) 2018/848 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az ökológiai termelésre vonatkozó kivételes szabályok tekintetében történő kiegészítéséről szóló (EU) 2020/2146 felhatalmazáson alapuló rendelet svéd nyelvi változatának helyesbítéséről

(EGT-vonatkozású szöveg)

INDOKOLÁS

1. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS HÁTTERE

Az (EU) 2020/2146 felhatalmazáson alapuló rendelet svéd nyelvi változata hibát tartalmaz. E nyelvi változatnak a többi nyelvi változattal való összehangolása érdekében az (EU) 2020/2146 felhatalmazáson alapuló rendeletet helyesbítő felhatalmazáson alapuló rendeletet szükséges elfogadni.

2. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS JOGI ELEMEI

Ez a felhatalmazáson alapuló rendelet a szöveg svéd nyelvű változatában előforduló fordítási hibát helyesbíti.

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2023.10.16.)

az (EU) 2018/848 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az ökológiai termelésre vonatkozó kivételes szabályok tekintetében történő kiegészítéséről szóló (EU) 2020/2146 felhatalmazáson alapuló rendelet svéd nyelvi változatának helyesbítéséről

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az ökológiai termelésről és az ökológiai termékek jelöléséről, valamint a 834/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2018. május 30-i (EU) 2018/848 európai parlamenti és tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 22. cikke (1) bekezdése b) pontjára,

mivel:

- (1) Az (EU) 2020/2146 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet² svéd nyelvi változata a méhcsaládok áthelyezésének okai tekintetében a 3. cikk (7) bekezdésében hibát tartalmaz. A hiba e rendelkezés lényegét érinti.
- (2) Ezért az (EU) 2020/2146 felhatalmazáson alapuló rendelet svéd nyelvi változatát ennek megfelelően helyesbíteni kell. Ez a helyesbítés a többi nyelvi változatot nem érinti,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

(a magyar változatot nem érinti)

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

¹ HL L 150., 2018.6.14., 1. o.

² A Bizottság (EU) 2020/2146 felhatalmazáson alapuló rendelete (2020. szeptember 24.) az (EU) 2018/848 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az ökológiai termelésre vonatkozó kivételes szabályok tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 428., 2020.12.18., 5. o.).

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.
Kelt Brüsszelben, -án/-én. 2023.10.16.

a Bizottság részéről
elnök
Ursula VON DER LEYEN